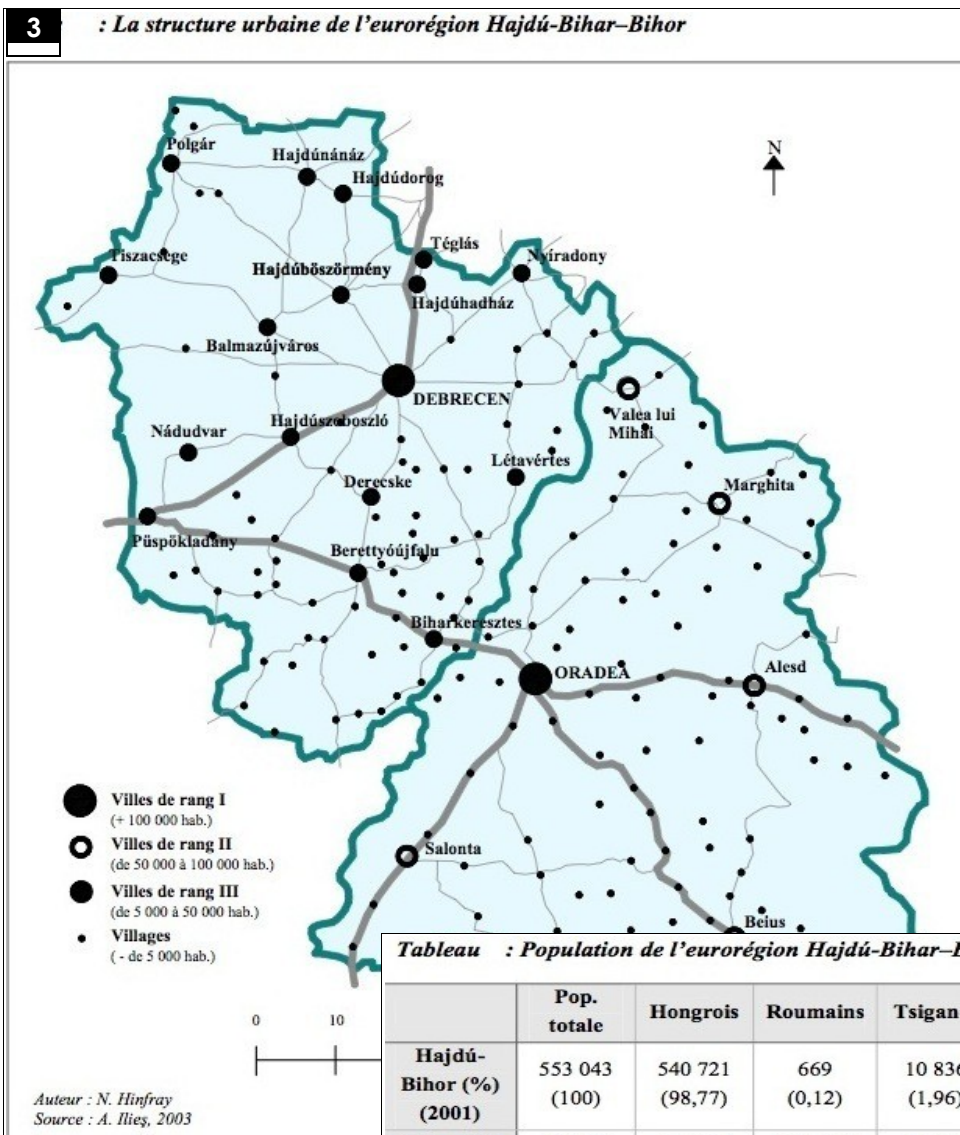
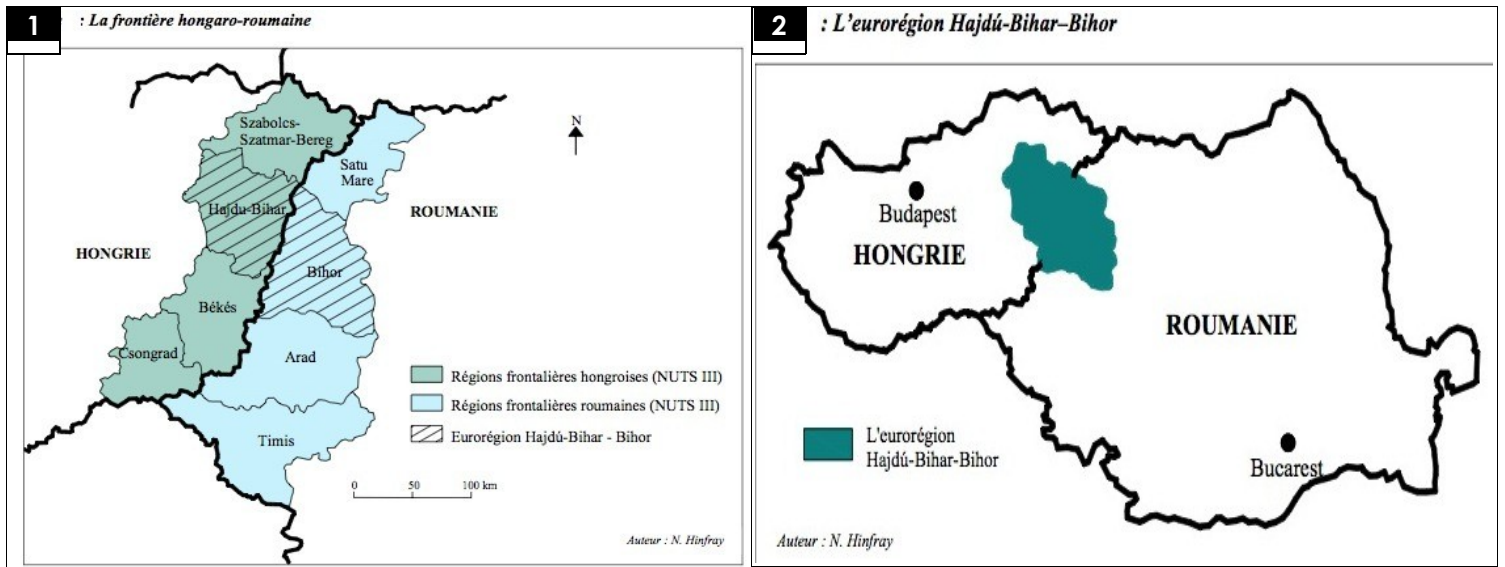


COMMENT LA HONGRIE S'INSÈRE-T-ELLE DANS L'ESPACE EUROPÉEN ? *L'eurorégion Hajdú-Bihar (Hongrie) – Bihar (Roumanie)*



4

Tableau : Population de l'eurorégion Hajdú-Bihar-Bihar, 2001/2002

	Pop. totale	Hongrois	Roumains	Tsiganes	Allem.	Slovaques	Ukrain.	Autres
Hajdú-Bihar (%) (2001)	553 043 (100)	540 721 (98,77)	669 (0,12)	10 836 (1,96)	319 (0,07)	48 (0,01)	208 (0,03)	242 (0,03)
Bihar (%) (2002)	600 223 (100)	155 829 (25,96)	404 468 (67,38)	30 089 (5,01)	1 163 (0,19)	7 370 (1,22)	198 (0,03)	1 304 (0,21)
Eurorégion (%)	1 153 266 (100)	696 570 (60,73)	405 137 (35,87)	40 925 (2,47)	1 482 (0,13)	7 418 (0,64)	406 (0,04)	1 546 (0,13)

Source : A. Ilies, 2003, www.insee.ro, 2003 ; Központi Statisztikai Hivatal, Hajdú-Bihar megyei Igazgatósága, 2002

5. Les projets de l'Eurorégion**Projets de l'eurorégion Hajdú-Bihar–Bihar****financés par le département d'Hajdú-Bihar et la ville de Debrecen en 2005**

	Candidat hongrois	Partenaire en Roumanie	Projet
1	Ville de Polgár	Ville d'Oradéa	Festival de chorale
2	Ecole primaire d'art de Alapfokú Művészeti	20 écoles de chaque côté	Concours de dessin
3	Centre d'agriculture de l'Université de Debrecen	Université d'Oradéa	Voyage d'étude et conférence sur l'enseignement de l'agriculture
4	Gardes du département d'Hajdú-Bihar	Département de Bihar	Echanges sur les expériences de protection de la nature
5	Fondation "Jövödért"	Caritas Catolica Nagyváradi Egyesülettel	Conférence sur la protection des enfants
6	Ville de Biharkeresztes		Create camp de peinture et sculpture
7	Association des élèves de l'école primaire Arany János		Relations culturelles entre les écoliers de la région d'Elmélet
8	Association Nagyerdő Társaság	Centre des zones protégées et du développement durable de Bihar	Voyage d'étude

Projets de l'eurorégion Hajdú-Bihar–Bihar financés par le département de Bihar en 2005

	Candidat roumain	Partenaire en Hongrie	Projet
1	Centre des zones protégées et du développement durable	Falusi Turizmus Hajdu-Bihar Megyei Szovetsege, Debrecen	Les montagnes Apuseni, une destination écotouristique pour l'eurorégion HBB
2	Université d'Oradéa	Université de Debrecen	Centre de direction régional de la Santé
3	Mairie de Nucet	Mairie de Berettyoujfalu	Promouvoir le tourisme de montagne dans le village de vacances Nucet
4	Maison culturelle de la ville d'Oradéa	Mairie de Debrecen	Fenêtre culturelle vers l'Europe
5	Association des Jeunes Hongrois du Département	Media az Emberekert Alapítvány, Debrecen	Agriculture et tourisme rural dans l'eurorégion
6	Fondation de Rock philamornique d'Oradéa	Hajdu-Bihar Megyei Onkormanyzat Kolcsey Ferenc Kozmuvelodesi Tan.	Sonnet musical de Bihar
7	Mairie de Marghita	Mairie de Berettyoujfalu	Conférence transfrontalière pour une stratégie commune dans le tourisme
8	Ensemble Philharmonique professionnel de Crisana	Romanians Self Government from Hungary	Traditions
9	Centre départemental de conservation et de promotion de la culture traditionnelle	Centre culturel „Kolcsey Ferenc”	“My Dream – Ier Area” and Calendar

6

Le projet de territoire est le fruit d'une volonté collective de transformation d'un territoire et l'expression d'une vision prospective partagée. Il identifie les objectifs à atteindre et les moyens à mettre en œuvre pour y parvenir. Il constitue ainsi un cadre de référence pour tous les acteurs du territoire quel que soit leur statut pour initier et développer leurs initiatives. Global dans son approche et intégrant les relations avec les autres territoires - proches ou plus lointains -, il s'inscrit dans une perspective de long terme et doit permettre, dans le cadre d'une évaluation continue, des adaptations régulières.

